



子育て応援型
自動販売機も併設

オケちゃんのドリームボーイジャー(城山公園)

もくじ

平和を考える10日間

「長寿を祝して」9月敬老事業のご案内 情報ステーション

桶川市地域福祉計画策定委員を募集します
サン・アリーナ休館日のお知らせ

住宅改修に伴う固定資産税(家屋)の減額について
平成24年度ごみ量について報告します
質屋を装ったヤミ金融にご注意ください

健康ステーション

「集団がん検診」追加申込みのお知らせ
平成25年度健康づくりサポーター養成講座「健康一番！
わくわくセミナー」・健康長寿サポーター養成講座

P02
P06
P07
P07
P07
P08
P11
P12
P14
P15
P16

いっしょにDOですか？

おけがわ市民芸術文化祭2013第12回総合アート展
第9弾ひまわり婚活
第7回市民ミニバレー大会参加者募集

まちの話題

フォトスケッチ
はっぴいばーすでい・おけがわ文芸

- 各種無料相談
- 健康づくり幸せづくり
- 響の森情報
- 市民伝言板
- 休日当番医・ごみ収集・納税

P17
P17
P19
P19
P24
P24
P26

P12
P15
P23
P27
裏表紙

人口と世帯

7月1日現在

対前月比

人口	75,402人	+12人
男	37,549人	-2人
女	37,853人	+14人
世帯数	30,485世帯	+23世帯

桶川市役所

〒363-8501 桶川市泉1-3-28
TEL: 048-786-3211
FAX: 048-786-9866
<http://www.city.okegawa.lg.jp>

『平和を考える10日間』

(8月6日～15日)

詳しくは自治文化課

わたしたちにとって忘れることのできない8月。広島と長崎に人類初の原子爆弾が投下され、悲惨な戦争が終わったあの8月から68年の歳月が流れようとしています。

市では、過去の悲惨な戦争を振り返り、平和への願いを次の世代に伝えていくことを目的に、昭和57年から、毎年8月6日～15日の期間を「平和を考える10日間」として、平和をテーマにした、さまざまな事業を行ってきました。

今年も、平和への願いを込め、次の事業を行います。

■平和を考える10日間の事業

事業名	と き	ところ	内 容
平和講演会 「被爆体験を聴く会」	5月22日(火) 6月11日(火)	桶川中学校 桶川東中学校	講師：原 明範さん (埼玉県原爆被害者協議会しらさぎ会) 【事業は終了しました】
平和の折鶴募集	6月17日(月) ～7月12日(金)	市内公民館 など	平和を祈願した折鶴を集め、広島・長崎両市に送付します。 【募集は終了しました】
平和を考える写真・ 資料の展示	8月1日(木) ～15日(木)	駅構内・見る 観るコーナー	戦災や平和に関する資料と横断幕を掲出します。
平和のキャンペーン	8月6日(火) 午前7時～8時	駅東口・西口	街頭キャンペーンを実施し、本事業の趣旨「恒久平和」を広く市民にアピールします。
サイレン吹鳴	①8月6日(火) 午前8時15分 ②8月9日(金) 午前11時2分 ③8月15日(木) 正午	市内	①広島原爆投下時刻 ②長崎原爆投下時刻 ③終戦記念日 の3回に分けてサイレンを吹鳴します。
平和図書コーナー	8月6日(火) ～15日(木) ※ただし8月12日(月) は休館日	市立図書館	図書館所蔵の平和関係図書の展示と、貸出コーナーを設置します。
戦争体験記頒布	随時	自治文化課	昭和62年から平成18年の間に市民の皆さんから寄せられた体験記を頒布しています。 ①いのちの伝言(500円) ②続いのちの伝言(200円)

私の戦争体験記

私の戦争体験記



小野澤 悟さん
(坂田在住)

私は隊の本部付の検閲係でした。戦時中で内地からの手紙が多く、中には恋人や妻からの甘い手紙があり、兵士は、皆、内地からの手紙を大事に自分の胸に下げていました。各中隊参り中に、意地悪な上官からベッドの段下を「うぐいすの谷渡りホーホケキョ」と鳴きながら渡るように、命令され、辛い思いをしました。

上官の命令は絶対で、命令にためらったりすると、素手で殴られました。当時の日本軍では、至るところで、このような上官の暴力がありました。

私は幸いにも、終戦の年の十二月一日に、中国の石家荘を出発して天津港に行き、天津港からアメリカ海

軍フリゲート艦に乗りました。小便は、甲板に上り、ロープにつかまりながらしました。海上には、日本海軍の機雷が浮かんでいて、アメリカ兵が銃器を使って機雷を爆破処理して、まるで戦場のようでした。心当たりがなかったです。

荒波にもまれ、約一ヶ月間の乗船は大変でした。九州の大村港に着きましたが、桟橋もない浅瀬に停船すると艦の後尾が開き、それが桟橋となったので、大変驚きました。待ちに待った内地の土を踏み、艦の皆で日本に帰れたことを喜び合い、それぞれの故郷へ帰りました。

私は、昨年、九州に行き、思い出の地、長崎の大村に立ち寄りました。港に「外地より引き揚げ者の地」という碑が建っていました。

日本が戦争を二度としない、平和な国であるようにと祈るばかりです。

中隊参り：教育隊内の仕組みで、学級各級ごとにまわること
石家荘：現在の河北省の市

鮮烈な映像・甲府空襲



小宮山 勝さん
(坂田在住)

山梨高専の一年生のとき、出征した義兄の姉の家に同居していた昭和二十年七月六日夜十一時五十三分、空襲警報のサイレンと同時に二階の窓ガラスに目も眩むばかりの青白い閃光が映った。照明弾だ。愛宕山が真っ赤な炎を上げていた。驚き、姉二人に逃げるように叫んだ。私は、カーキ色の学生服にゲートル、戦闘帽の上に防空頭巾を付け、路地を走った。

空は赤黄色の閃光の列、街の四方は真っ赤な炎が闇空を焦がし、街を火の壁で包囲するように火柱を上げて燃えている。逃げられぬように街の周りにガソリンと焼夷弾を落とすように続いている。頭上に赤黄色が閃き、焼夷弾が数発、近くで炸裂した。黄燐が飛び散り、火の玉のように燃え、家々から火の手が上がり、見る見るうちに火は広がっていく。ガソリン臭い。また、焼夷弾だ。私は、必死に舞鶴城に逃げた。

市では、「平和を考える10日間」の事業の一環として、過去の悲惨な戦争を振り返り、平和への願いを次の世代に伝えていくことを目的に、昭和62年から「私の戦争体験記」として戦地での体験や戦時中の生活の体験を、市民の皆さんから募集して毎年広報へ掲載してきました。今年度も8月15日の終戦記念日にあわせて戦争体験記のご応募をいただきましたので、ご紹介いたします。また5月と6月に市内中学校で実施した「被爆体験を聴く会」参加生徒の感想文もあわせてご紹介いたします。



城の近くにきた時、頭上すれすれにキーンと金属的な音がして、ピカッと青白い閃光が走り、ユウユウーと音を立てて焼夷弾が落下してきた。直撃を避けつつ、息せききって城のそり立った大石垣に雨蛙のように、へばりついた。ピカッと空が閃くとヒューヒューと不気味な音を立て青く赤く尾を引いた火の玉が民家に吸い込まれ、次々と火柱が上がる。私は、ただただ石垣にへばりついてた。

二十数分後、B二十九は、飛び去ったが、市街は火の海、火の粉が降ってくる。不気味な風は、ゴーゴーと音を立て火の粉と黒煙を渦巻かせ、猛火は時々、ドドンと大音響をたてて爆発し、火柱は天を焦がし、悪魔の目のように赤黄色に変化し、渦巻き、火蛇が狂乱する地獄のようでした。私は、ただただ悲しく、涙が止まらなかった。

広島・長崎に原爆が投下され、八月十五日の敗戦。鮮烈な映像は心の奥に深い傷跡として、今でも残っている。戦争は、繰り返してはならない。決して繰り返してはならない。

ゲートル：ズボンの裾を押さえて、足首から膝までを覆うもの。
多くは軍服用
焼夷弾：建造物や陣地を焼くことを目的とした砲弾や爆弾

被爆体験を聴く会感想

森田 美保さん(桶川中学校3年)

私はこれまで、戦争は教科書の歴史の一部としか捉えておらず、身近に感じることはありませんでした。しかし今回、実際に被爆した方から「生」の体験を聴き、戦争はそんなに昔のことではないのだと感じるとともに、これまで私が知らなかった戦争や原爆の真実を知ることができました。例えば、米軍が原爆を落とした目的はその殺傷能力を試すためであり、広島の人々が屋外に出る時間帯を狙ったことや、投下後に治療も救援活動もせず、被爆の被害をひた隠しにしたことを初めて知り、その残忍さに怒りを覚えました。

私は講演会の後、人はなぜ戦争という非道な行為ができるのかと考えました。私は、儲けたい、独占したいといった人間の欲が戦争の一因ではないかと思うようになりました。しかしその欲は、戦争の恐ろしさや悲しさを知ることによって抑制できます。講師の方も、「戦争や原爆の惨状を知ること、同じ過ちを繰り返さないためにとても重要だ」とおっしゃっていました。私は、本当にその通りだと思います。

また、痛みを「想像する」ことも大切だと思います。私は、もし自分や家族や友人が原爆で被爆したらと想像してみました。様々な夢や希望や絆が、一発の原爆で一瞬にして全て消えてなくなってしまうと考えると、とても悲しく、悔しい気持ちになりました。「想像する」ことは、戦争の犠牲になった人たちの痛みを少しでも共有し、記憶を風化させないことにつながります。私たちには、戦争や原爆の恐ろしさや愚かさを伝えていく責任があります。今、私たちが「平和」に暮らしていけることに感謝し、その有り難い平和を世界に広げていきたいです。



平和講演会「被爆体験を聴く会」(桶川中学校)

高橋 里沙さん(桶川東中学校3年)

今回の講演会を聴いて、改めて原爆・戦争の恐ろしさを知りました。今までに何回も原爆や戦争の話を聞いてきましたが、どこか他人事のように感じていたように思います。でも今日、実際に被爆した方のリアルな話を聴き、とてもつらく惨いものだと怖くなりました。被爆体験のお話では、そのときの様子が浮かぶように細かく、鮮明な話をしてくださいました。特に原爆が落とされたときのお話は、とても恐ろしいものでした。建物の外側と内側、たった少しの差で生死をわけてしまうということが、どんなに辛いことなのか私には想像もつきません。その後の幼なじみの中森さん兄弟の様子は、目を覆いたくなるような光景だったと思います。たくさんの方が、ひどい火傷、怪我を負い、自ら死を選ぶほど苦しいだなんて本当に地獄のようだと思いました。また、アメリカの対応は、とてもひどいものだと思います。たくさんの方が死んでいたのにもかかわらず、トラック一台分の医薬品しか支援しないだなんて信じられません。ですが、全ての原因は、戦争にあると思います。戦争を起こしたからこそ多くの人

が死んでいったのです。私たちは、戦争の怖さを知り、こんなことは二度と起こさないように必ずしなくてはならないと思いました。

最後に、講演会を振り返ってみて、このことをずっと忘れず、後世まで伝えていくことが大切だと思います。そんな中でも、今日のことを覚えていて、まだ戦争や原爆のことを知らない子供たちに教えていくことが私たちの役目だと思います。さらに、署名や募金など、私たちができることを少しずつでもやっていけたらいいなと、思います。



平和講演会「被爆体験を聴く会」(東中学校)

私の見聞した戦争体験



砂川 忠夫さん
(若宮在住)

暑い夏の記憶、大きな仁王様が次々と大声を上げながら車から降りてくる。今まで、聞いたことのない言葉だった。今思えば、敗戦を小学校一年生で迎えた年、目にした仁王様は、進駐軍の兵隊でした。初めて食べたチョコレートの美味しさ、恐いながらも、大きな手にあるチョコレート欲しさに、進駐軍のいた飛行学校に通いました。

しばらくすると、練習機も進駐軍も飛行学校から消えましたが、建物は残り、そこに焼け出された人たちが、や外地から引き揚げてきた人たちが、大勢、疎開してきました。当時の食料不足は深刻で、生きていくために食べられるものは何でも食べました。子供ながらに戦後のひもじさは体が覚えていきます。疎開してきた学童は、勉強はできる、喧嘩は強い、足は速い、センスは良い、憧れの的でした。当時の道路は、砂利道で、バスは木炭車、橋は潜水橋でした。鉄道は

無理無体な銃後の守り



福田 太郎さん
(下日出谷西在住)

「今日も学校へ行けるのは、兵隊さんのお陰です」で始まる軍歌の独唱は、昭和十六年に成立した国民学校へ入学した年の学芸会でした。以来、松脂や杉葉の採集、麻や向日葵の植え付けと繊維や種の収穫、軍馬の飼料となる干草作りのノルマなどが、国民学校低学年の授業と夏休みの宿題の一端でした。松脂は飛行機

蒸気機関車で、座席はボックス式、座席の下にはヤミ米を入れ、連結器の間に跨って通学するような状態が昭和三十二年頃まであったと記憶しています。
上野公園には、今と言うホームレスのような住まいや仕事がない人たちがあふれ、傷痍軍人が汚れた白衣を着て、あちこちで募金を行っていました。東京タワーの建設、オリンピック開催で浮かれていた昭和三十六年頃には、白衣姿の傷痍軍人の人

たちは少なくなりしましたが、それでも、何人かは見かけました。
戦争で散った多くの、外地に残された幼子、抑留された人、それらの方々の大きな命の代償、犠牲を払って築かれた今日の生活です。悲惨な戦争は、いかなる理由にせよ絶対にしてはならないと、若者や孫たちに伝えたいと強く思っています。

進駐軍…日本に進駐した連合国軍の俗称

の燃料に、麻の繊維は落下傘の材料になると言われました。

忘れられないのは、浦和市立高砂国民学校の二年生に進級してからの新聞配達です。早朝、集配所に集まり、五、六種類、約三十部ほどの新聞を仕分け、油紙で包み左手で抱えての配達でした。今と異なり、外灯はなく、路地や小道は暗く、怖くて一目散に息せき切って明るいう道に戻りました。新聞受けも小学校低学年の児童では届かない家もあり、特に冬の雨の日などは、ただただ、どうしようもありませんでした。学童とはいえ、日本男子です。弱音を吐くのはタブーでした。新聞は、植え込みの下などに濡れないようにと、小さく畳んで、そっと置くのですが、

今と違ってビニールなどといった便利なものはない時代でした。登校前に新聞を三十軒近く間違えずに配るのは、八歳の児童にとつて、とても大変なことでした。時々、数や種類が合わなくなっていました。仕方なく、最後の家は残った新聞を配ることになります。幸いなことに終わりのほうに、数紙を購読している町工場があり、そこで帳尻を合わせるようになってしまいました。子供ながらの精一杯の知恵でした。ところが、社長さんが時々、門前で待っていて、叱られるのがどうにも辛く悲しいものでした。申し訳ないと反省し、謝るのですが対策の立てようがないのです。能力を超えた無理を承知の、無理無体な銃後の守りでした。足りなくなると逃げ帰り、余ると、ちぎって川に流しました。余って持ち帰ると、家で待っている母に叱られたからです。

今、入学式には、父母どころか祖母まで同伴するという時代です。これも、平和なればこそこのことです。憲法論議もかまびすしい昨今、幼い日に経験した理不尽を、書き留めておかねばならないという思いに駆られた次第です。

銃後の守り…戦場の後方、直接戦闘には参加しないで戦争を支援している国民(主に女性と子供)のこと



「長寿を祝して」



9月敬老事業のご案内

詳しくは▶高齢介護課

9月16日の敬老の日を迎えるにあたり、長年にわたり社会に貢献され、また桶川市を温かく見守り、育てていただいた皆様に心から感謝し、お祝い申し上げます。

わが国の平均寿命も延び、国際的にも長寿国の一員となっております。これもひとえに皆様方の日ごろの健康管理へのご努力と、医療の進歩が要因に挙げられます。

そうした高齢者の方お一人おひとりが、これまでの豊富な知識と経験を活かし、健康で充実した生活が送れますよう、また生涯にわたって生きがいを持ち、安心して暮らすことができますよう、ご祈念申し上げまして9月の敬老事業をご案内します。

(※満年齢は、平成25年度内に迎える年齢となります。)

敬老祝金の贈呈

【対象者の年齢と支給金額】

満80歳、88歳、90歳、

99歳および101歳以上▶10,000円

満100歳▶100,000円

贈呈方法▶地域の民生委員を通じて贈呈

※満100歳の方は、誕生月の贈呈となります。

市内循環バス 「べにばなGO」の無料乗車

対象者▶75歳以上の人

利用期間▶9月1日(日)～30日(月)1か月間

利用方法▶8月下旬に郵送される「バス無料乗車券(はがき)」を提示してください。

老人福祉センター 「カラオケ発表会」

と き▶9月5日(木)午前11時～

ところ▶べに花ふるさと館

中庭ステージ(雨天時は母屋2階)

申込期間▶8月5日(月)～12日(月)

対象者▶60歳以上(先着30人)

問合せ▶老人福祉センター

☎728-1122

地域等敬老事業助成金

自治会や地域などが行う敬老事業に対して、その事業費の助成を行います。

けやき文化財団主催

◎祝・敬老「鳥羽一郎 歌謡ショー」

と き▶9月8日(日)

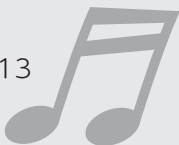
午前の部(午前10時30分開場)

午後の部(午後2時開場)

ところ▶市民ホール

販売▶市民ホール受付

問合せ▶市民ホール☎789-1113



◎「べに花ふるさと館」の食事割引き

内 容▶うどん、そばを75歳以上の方は半額、88歳以上の方は無料

期 間▶9月1日(日)～30日(月)午後1時～8時

日曜日は利用できません。

月曜日は休館です。

16日、23日(月・祝)は開館し、翌日は休館となります。

利用方法▶8月下旬に郵送される「食事券(はがき)」を提示してください。

(期間中1回限定・本人のみ有効)

問合せ▶べに花ふるさと館☎729-1611



情報 ステーション

OKEGAWA
Information Station

◀ 8月

桶川市地域福祉計画策定委員会 委員を募集します

子どもから高齢者まで、誰もが住み慣れた地域で安心して充実した生活を送るために、地域の様々な課題を整理分析し、地域福祉の計画的な推進を図るため「桶川市地域福祉計画」を策定します。

市民の皆さんの意見を計画に反映するため、委員を募集します。

任期▼9月～平成27年3月（予定）

応募資格▼市内に在住の20歳以上で、市の審議会の委員でない人

募集人員▼2人（応募者多数の場合は選考）

申込締切▼8月23日（金）

提出書類▼住所・氏名・年齢・職業・電話番号・応募動機を記載したもの（A4・600字程度）をご持参ください。（郵送可）

提出先・問合せ ☐ 社会福祉課

小規模修繕工事契約希望者登録 制度の受け付けを行います

市が発注する小規模修繕工事（130万円未満）の契約希望者の申請を受け付けます。臨時登録のため、登録済みの場合は必要ありません。

受付日時▼9月2日（月）～10日（火）（土・日を除く）

受付時間▼午前8時30分～午後5時15分（正午～午後1時を除く）

受付場所▼契約管財課

有効期間▼10月1日～平成26年3月31日

対象者▼市内に主たる事業所を有し、小規模修繕工事の契約を希望する人（建設工事入札参加資格申請を提出していない人）

提出書類▼提出要領を参照

※提出要領は、8月1日（木）から契約管財課で配布します。また、ホームページにも掲載します。

詳しくは ☐ 契約管財課

協働の提案事業を追加募集します

市民と市が身近な問題の解決を図るため、お互いの知恵や持てる力を出し合い、役割分担しながら行う活動が協働です。

市では、市民団体の皆さんの知恵やノウハウなどを活かした、協働事業の提案を募集します。また提案事業のうち、審査を行い採択された事業については、補助金を交付します。

業の提案を募集します。また提案事業のうちの、審査を行い採択された事業については、補助金を交付します。

提案・応募できる人▼市民公益活動団体（ボランティア団体、NPO法人、自治会などの地域団体、PTA、子ども会など）

補助額▼1事業あたり上限100万円（ただし、活動歴1年未満の団体は上限10万円）

募集期間▼8月8日（木）～30日（金）

審査▼提案内容に関して、書類審査、口頭説明を行い、桶川市協働審議会で審査します。

提案事業内容▼市民公益活動団体と市が協働して取組むことにより、地域課題や社会的課題の解決が図られる公益的・社会貢献的な事業であり、来年3月末までに事業が完了するもの

○市設定のテーマに対する、市民公益活動団体の企画事業

○市民公益活動が提案する事業

募集要項など▼募集要項や申請書類は、8月1日より自治文化課・公民館・地域福祉活動センターに設置します。また、ホームページにも掲載します。

事業説明会▼8月8日（木）午後6時30分～8時 市役所第3・4会議室（要事前申込）

詳しくは ☐ 自治文化課

道路サポーターを募集しています

市では、協働事業の一環として道路の清掃や環境美化活動を実施するボランティアを募集しています。道路サポーターとして美しい街づくりに参加しましょう。現在、4団体が登録しています。市から、清掃用具（軍手・ゴミ袋・土のう袋など）の支援があります。

参加資格▼活動を年2回以上実施できる市内在住、在勤、在学の人または法人

申込み▼登録申込書に活動区域、活動内容などを添えて提出してください。参加団体は、活動内容などに関する合意書を市と締結します。

詳しくは ☐ 道路河川課

サン・アリーナ休館日のお知らせ

休館日▶8月8日（木）

館内一斉点検および清掃のため、休館日となります。なお、11月8日（金）分の予約受付開始日は8月9日（金）となります。

詳しくは ☐ 桶川市施設管理公社
☎787-5111

住宅改修に伴う固定資産税(家屋)の減額について

詳しくは☐税務課資産税グループ

一定の要件に該当する住宅改修工事を行った場合、固定資産税の減額が受けられますので、**工事完了後3か月以内**に申請をお願いします。

耐震改修

減額の要件：次の①～③の全てに該当

- ①昭和57年1月1日以前に建てられた住宅の改修工事であること
- ②現行の耐震基準に適合する改修工事であり、平成27年12月31日までに改修工事が完了すること
- ③改修工事費用が50万円を超えること

軽減：改修した住宅の翌年度分の固定資産税を2分の1減額（1戸当たり120㎡分までを限度）

省エネ改修

減額の要件：次の①～③の全てに該当

- ①平成20年1月1日以前に建てられ、賃貸でない住宅の改修工事であること
- ②現行の省エネ基準に適合する改修工事であり、平成28年3月31日までに改修工事が完了すること
- ③次の(ア)、または(ア)と併せて行う(イ)～(エ)の工事で、改修工事費用が50万円を超えること

- 円を超えること
- (ア)窓の断熱改修工事(イ)床の断熱改修工事(ウ)天井の断熱改修工事(エ)壁の断熱改修工事
- 軽減：改修した住宅の翌年度分の固定資産税を3分の1減額（1戸当たり120㎡分までを限度）
- バリアフリー改修
- 減額の要件：次の①～③の全てに該当
- ①平成19年1月1日以前に建てられた賃貸でない住宅であり、平成28年3月31日までに改修工事が完了すること
 - ②居住者が次のいずれかに該当すること(ア)65歳以上の人(イ)要介護または要支援認定を受けている人(ウ)障害のある人
 - ③次のいずれかの改修工事で、補助金などを除く改修工事費用の自己負担が50万円を超えること(ア)廊下の拡幅(イ)階段の勾配の緩和(ウ)浴室の改良(エ)便所の改良(オ)手すりの取付け(カ)床の段差の解消(キ)引き戸への取替え(ク)床表面の滑り止め化
- 軽減：改修した住宅の翌年度分の固定資産税を3分の1減額（1戸当たり100㎡分までを限度）

建物(住宅・倉庫・車庫など)の取壊しや新築、増築などの届出をお願いします

※「省エネ改修」と「バリアフリー改修」については、「耐震改修」または住宅新築時の固定資産税(家屋)の減額と同時の適用は受けられません。また、それぞれの制度は、1戸の住宅について1回限りの適用となります。

※工事費用の要件については、平成25年3月31日までに契約した場合は30万円以上が対象となります。

建物の固定資産税は、毎年1月1日現在で固定資産税課税台帳に登録されている建物に課税されます。次の場合は届出をお願いします。

○建物の新築・増築、登記されている建物の取壊し・名義変更：さいたま地方法務局上尾出張所へ

○未登記の建物の取壊し・名義変更：税務課資産税グループへ

※建物を取壊した場合、土地の固定資産税額などが変わる場合があります。

※年の途中で建物を取壊しても、その年度の固定資産税などは全額納める必要があります。

8月末から「特別警報」の発表を開始します

気象庁はこれまで、大雨や津波、高潮などにより重大な災害の起こるおそれがある時に、警報を発表して警戒を呼びかけていました。より甚だしい大雨や大きな津波などが予想され、重大な災害による危険性が高まっていることをお知らせし、特別な警戒を呼び掛けるために、新たに「特別警報」を発表します。

特別警報の対象とする現象は「東日本大震災」、我が国の観測史上最高の潮位を記録した「伊勢湾台風」の高潮、紀伊半島に甚大な被害をもたらした「平成23年台風第12号」の豪雨などが該当します。

特別警報が出た場合、お住まいの地域は数十年に一度しかないような非常に危険な状況にあります。屋外の状態や、避難指示・勧告などに留意し、ただちに命を守るための行動をとってください。

また、大雨などの被害を防ぐには、時間を追って発表される注意報、警報やその他の気象情報を活用して、早め早めの行動をとることがあなたや家族の命を守ります。

特別警報の詳細は、気象庁ホームページでご確認ください。

詳しくは☐気象庁熊谷地方気象台 防災業務課 ☎048-521-5858

く 動 報 告

vol.3

市長元気通信



「祇園祭の最後を飾る山車の曳き合せ」

今年も桶川の夏を彩る祇園祭が行われました。桶川祇園祭は江戸時代にスサノオノミコト一族を祭神とする市神社（後に八雲社に合祀）を天王社として祀り、宿場の疫病退散を祈願したことがその起源とされる桶川を代表する伝統のお祭りです。

例年行われる神輿の担ぎ合せや山車の曳き合せ、今年2年目となる子ども神輿の担ぎ合せなどが行われ、子どもたちが暑さに負けず元気に神輿を担ぐ姿がとても印象的でした。また、今年は夫婦獅子の獅子舞が神輿の連合渡御に加わるなど、例年以上に熱気溢れる祭りであったように感じました。

私が小学生の頃は、学校が短縮授業となり夏休み気分を迎えるのがちょうど祇園祭でした。母から貰った小遣いを握り締め、祭り囃子の聞こえる方へ急いで行くと、煌びやかな山車と威勢の良い掛け声とともに通りすぎる神輿の勇壮さに圧倒されたのを覚えています。脈々と伝わる歴史と伝統ある桶川のお祭りを、後世に伝えていくことの大切さを感じた一日でした。

桶川市長 小野克典

☆ 交通事故統計 ☆

— 桶川市内の人身事故 —
(毎年1月からの累計)

	平成25年 5月末	平成24年 5月末	対前年 同月比
件 数	134件	144件	-10件
死 者 数	0人	0人	0人
負傷者数	163人	176人	-13人

安心と わが子をつなぐ チャイルドシート

千葉県ドシート・シートベルト着用促進運動実施中
8月1日～31日

県および市では、多発する交通事故、特に、自動車乗車中の交通事故死亡事故を防止するため、身体損傷の軽減に効果の高いチャイルドシートと後部座席を含む全席のシートベルトの着用促進を図るとともに、交通安全意識の高揚を図ることを目的として、チャイルドシート・シートベルト着用促進運動を実施しています。

車に乗るときは、シートベルトをきっちり締め、また、6歳未満の子どもを乗車させるときには、子どもの年齢に応じたチャイルドシートを着用させましょう。

詳しくは☐安心安全課

桶川市教育委員会第8回定例会
とき ▼ 8月21日(水)午後2時
ところ ▼ 地域福祉活動センター会議室1・2

教育委員会定例会を傍聴希望の方は、直接会場へお越しください。会場の都合で人数を制限する場合は、ご了承ください。

また、今回の教育委員会は、9月25日(水)を予定しています。

詳しくは☐教育総務課

お盆中の特別納税週間のお知らせ

市税などの納付や納税相談窓口を次のとおり開設します。期間中は混雑する恐れがありますので、必ず事前連絡のうえ、お越しください。

日程	8月10日(土)・11日(日)・17日(土)	8月12日(月)～16日(金)
時間	午前8時30分～正午	午前8時30分～午後5時15分
内容	市税などの納付・納税相談	
場所	収税課	

詳しくは☐収税課

下水道排水設備工事責任技術者
共通試験を行います

受験資格▼次のいずれかに該当する人
①高等学校の土木工学科またはこれに相当する課程を修了して卒業した人
②高等学校を卒業し、排水設備工事などの設計または施工に関し、1年以上の実務経験を有する人
③排水設備工事などの設計または施工に関し、2年以上の実務経験を有する人
④①～③に準ずる人
試験日▼11月17日(日)
試験会場▼埼玉工業大学(深谷市)
申込期間▼8月19日(月)～9月30日(月)
申込方法▼受験案内を参照
※受験案内は、8月19日(月)より下水道課(分庁舎)にて配布します。
詳しくは☎下水道課

「桶川市みどりの基金」に寄附
をお寄せくださった方々

市では、市民などと企業、行政が一体となって緑豊かなまちづくりを進めるために『桶川市みどりの基金』を設置しています。
寄附をいただいた方は次のとおり

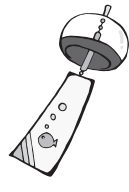
桶川みどりの会 様
桶川花と緑をいっばいにする会 様
桶川炭の会 様
皆様の緑化に対する善意、ありがとうございます。
詳しくは☎環境課

皆様の善意ありがとうございます

次の方から寄附(現金)をいただきました。
有効に活用させていただきます。
榎本会計事務所 三幸会 様



詳しくは☎契約管財課



市立図書館川田谷分室
郷土資料コーナーのお知らせ

市立図書館川田谷分室では、郷土資料のコーナーに桶川市史をはじめ埼玉県史や近隣の市史・町史を揃えました。地域の歴史を調べる際にはご利用ください。
詳しくは☎市立図書館川田谷分室 ☎786-4030

子どものための学習コーナーを
臨時開設します
～児童館からのお知らせ～

児童館では、さくらフレンドの講習室を借り、夏休みの宿題などができる場とした学習コーナーを開設します。また、午後からは将棋、オセロ、折り紙などで遊ぶことも予定しています。ぜひご利用ください。
とき▼8月5日(月)、8日(木)、12日(月)、19日(月)、22日(木)、26日(月)、29日(木) 午前9時30分～午後4時30分(正午～午後1時は昼休み)
ところ▼さくらフレンド(勤労青少年ホーム)2階講習室
対象▼小学生以上
持ち物▼上履きまたはスリッパ
詳しくは☎保育課

■城山公園からのお知らせ

8月5日(月)から11日(日)午前10時から午後3時まで、城山公園じゃぶじゃぶ池付近で「昔の遊びコーナー」を開催します。(悪天候の場合は中止)
※東側より来園の際は、第4および第5駐車場をご利用いただくか、現地の交通誘導員の指示に従ってください。
城山公園多目的グラウンドは整備のため平成26年3月まで使用できません。
詳しくは☎都市計画課または公園管理事務所 ☎786-5881

平成24年度ごみ量について
報告します

平成24年度に市内で排出されたごみの量は次のとおりです。
ごみ量合計は21,809トンで、前年度と比較し106トンの減少となりました。しかしながら、ごみの大半を占める「燃やせるごみ」は、わずかなではありますが増加しています。
燃やせるごみの多くは「生ごみ」です。一人ひとりが意識することでキッチンからのごみを減らしましょう。

キッチンからのリデュース

- ・食材は徹底して使い切りましょう。
- ・お買い物に行く前に在庫をチェックしましょう。
- ・作りすぎには要注意。食べ残しても早めに食べきりましょう。
- ・生ごみは水気をよく切ってから捨てましょう。

また、燃やせるごみにリサイクル可能な紙類(紙製容器、包装紙、新聞紙、広告など)の混入が一部見受けられます。環境センターでは、収集したごみを適正に処理し、可能な限り再資源化できるよう努めていますので、引き続き「ごみの減量」と「リサイクルのための分別」にご協力をお願いします。

	燃やせるごみ	プラスチック	金属・ガラス・乾電池	その他ごみ	紙製の容器と包装紙	資源ごみ※1	粗大ごみ	合計	一人あたりのごみ量※2	資源化率※3
平成23年度	14,978	2,597	1,265	512	337	1,600	626	21,915	797g	31.8%
平成24年度	15,054	2,593	1,254	495	314	1,515	584	21,809	794g	31.6%

(単位：t)

- ※1 古着・新聞紙・雑誌・段ボール・紙パック
 - ※2 ごみ量(収集ごみ量+直接搬入ごみ量)÷(人口×365日)
 - ※3 資源化量(直接資源化量+中間処理後再生利用量)÷ごみ排出量
- 資源化量のうち、古紙、金属類などは有価物として売却し、約3,300万円の歳入となる見込みです。

詳しくは☎リサイクル推進課

桶川北本水道企業団職員募集
のお知らせ

職種・採用予定数▼土木3人
受験要件▼昭和58年4月2日以降に生まれた人
第1次試験▼10月20日(日) 申込み▼8月30日(金)～9月6日(金) 午前9時～午後4時(土、日を除く)※郵送可(8月29日(木)～9月5日(木)消印有効)
案内の配布▼企業団総務課またはホームページにて
申込み・問合せ▼桶川北本水道企業団総務課庶務係 ☎364-0013 北本市中丸6-83 ☎048-591-2775

もう一度働きたい女性のための
「職場見学付き就職支援セミナー」を開催

働き方は、正社員・派遣・パート・アルバイトなど様々です。子育てが一段落して再就職を希望する人、自分にあった働き方をお探しの人など、企業の実態、そこで働く女性たちの声を今後の働き方にお役立てください。

内容▼①セミナー「自分らしい働き方を考えよう」をテーマに働き方のメリット・デメリット、求人情報の集め方、求人票の見方などを学ぶ②職場見学(バスで市内の印刷業・

生涯学習ガイド(8月～11月)
を活用ください

市民の生涯学習を支援するために、学習機会の情報をまとめた『生涯学習ガイド』を作成しています。公共施設(公民館・図書館など)に配置しているほか、ホームページでもご覧になれます。
詳しくは☎生涯学習スポーツ課

若者向け就職活動支援セミナー
のお知らせ～面接官の心をつかむ自己アピール～

厳しい雇用情勢が続く中、就職活動を頑張っている若者向けの支援セミナーを実施します。

とき▼8月27日(火)午後2時～4時
ところ▼商工会2階会議室
対象▼県内に在住か在勤で40歳未満および正社員経験の少ない44歳までの人
定員▼30人
費用▼無料
講師▼キャリアカウンセラー
申込み・問合せ▼産業観光課

「出前介護予防教室」のお知らせ
出前介護予防教室は、市民の皆さんが主宰する団体に介護予防のための講師の派遣を行っています。お気軽にご利用ください。

詳しくは☎高齢介護課
認知症サポーターとは：日常生活の中で認知症の人と出会ったときに、その人の尊厳を損なうことなく、認知症の人や、その家族を見守る、応援者となる人です。

認知症サポーター養成講座
市では、認知症になっても安心して暮らすことのできる環境づくりをすすめています。
そこで、多くの人に認知症を理解していただき、認知症の人とその家族を住み慣れた地域で支えることができるよう、認知症サポーター養成講座を実施します。
とき▼8月29日(木)午後2時～3時30分(1時30分受付開始)
ところ▼保健センター講習室
定員▼50人
申込み▼8月22日(木)までに電話で高齢介護課へ。

内容▼運動健康指導士、歯科衛生士などの専門職が、介護予防に関する体操・講話などを行います。実施時期・内容など随時相談に応じます。(家で手軽に行える体操の紹介・口腔内のお手入れに関することなど)
対象▼市内在住の団体・グループ(町内会・近所の集まり・老人会)など
費用▼無料
申込み・問合せ▼開催予定日の1か月前までに高齢介護課へ。※講師の業務などの関係で、希望に添えない場合があります。
手話奉仕員養成講座「入門課程」の受講生を募集します
聴覚障害者の生活および関連する福祉制度について理解と認識を深めるとともに、手話語彙および表現技術を習得することを目指します。
とき▼9月14日(土)平成26年3月(全23回) 土曜日午前9時30分～11時30分※平成26年度は「基礎課程」を予定しています。
ところ▼地域福祉活動センター講習室
対象▼手話を初めて学ぶ人
定員▼20人(定員を超えた場合は抽選)
費用▼テキスト代ほか実費
申込み・問合せ▼往復はがきに氏

「人権尊重社会をめざす県民運動」8/1～31
「人権尊重社会をめざす県民運動」は「すべての県民がお互いの人権を尊重しながら共に生きる社会」を実現するため、県、市町村はもちろん県民総ぐるみで取り組む運動です。
【事業内容】
①人権啓発ポスターの掲示(県・市町村機関、事業所など)
②「ヒューマンフェスタ2013さいたま」の開催▼8月23日(金)大宮ソニックシティ
詳しくは☎県県民生活部人権推進課 ☎830-2255
ひとりで悩まず、ご相談を：人権相談所開設のお知らせ
相続・離婚・子どものいじめや体罰など日常生活でお困りの人、相談は無料ですので、気軽にご相談ください。
とき▼8月13日(火)午前9時～正午
ところ▼地域福祉活動センター3階
相談担当者▼市人権擁護委員
詳しくは☎人権・男女共同参画課
AED(自動体外式除細動器)を用いた心肺蘇生法
とき▼9月8日(日)午前9時20分～午後0時20分(午前9時から受付)
ところ▼サン・アリーナ
定員▼30人【先着順】
対象▼桶川市・鴻巣市・北本市に在住または在勤で中学生以上の人
費用▼無料
申込み・問合せ▼8月15日(木)午前9時から、電話または直接桶川西分署へ。☎786-1190
平成25年度危険物取扱者試験(第4回)
消防法で定められる数量以上の危険物を貯蔵し、または取り扱う人は、危険物取扱者免状が必要です。
試験日程▼9月29日(日)
会場▼芝浦工業大学(さいたま市)
種類▼全種類
受付期間▼8月23日(金)～9月6日(金)(電子申請もできます。)
願書配布・問合せ▼平日午前8時

☆ 自衛官募集 ☆			
募集種目	受付期間	応募資格	試験予定日
航空学生	8月1日(木)～9月6日(金)締切必着	日本国籍を有するもの 高卒、18歳以上21歳未満	★1次試験 9月21日(土)2次、3次試験有り
一般曹候補生		日本国籍を有するもの 18歳以上27歳未満	★1次試験 9月16日(月・祝)、17日(火)の指定された1日 2次試験有り
自衛官候補生	男子	年間を通じて受付中	受付時にお知らせします
	女子		9月22日(日)～26日(木)の指定された1日

*年齢は平成26年4月1日現在 *ホームページから、内容の確認および資料請求などできます。
問合せ ☎ 自衛隊さいたま地域事務所 ☎651-2420

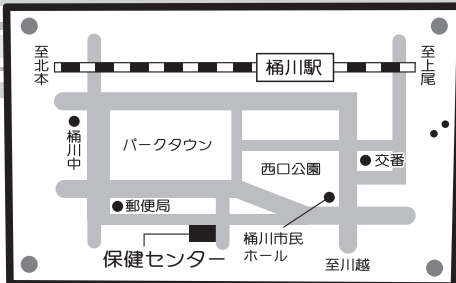
30分～午後5時15分 桶川消防署管理指導課 ☎773-1190
受験願書提出先▼(財)消防試験研究センター 埼玉県支部試験係
※試験のための準備講習会もあります。

相 談	相談員	相 談 内 容	と き	と ころ	問 合 せ
法律相談(予約制)	弁 護 士	相続、金銭・賃貸借、離婚・相続などの法律全般についての相談	2日(金)・6日(火)・14日(火)・22日(火)・9月6日(金)・10日(火)・18日(火)・26日(火) 14:00～17:00	市役所相談室	秘書広報課
日曜法律相談(予約制)	弁 護 士	相続、金銭・賃貸借、離婚・相続などの法律全般についての相談	18日(日)・9月15日(日) 10:00～12:00	市役所相談室	
司法書士法律相談(予約制)	司法書士	相続、遺言、名義変更、会社設立登記、成年後見、少額民事訴訟(債務整理)等の相談	8日(火) *次回は9月12日(火) 13:00～16:00	市役所相談室	
事業とくらしの相談	行政書士	成年後見制度、相続、各種契約書、内容証明、会社設立などの手続きの相談	1日(火) *次回は9月2日(火) 13:00～16:00	市役所相談室	
不動産相談(予約制)	宅地建物取引主任者	不動産の売買、賃貸借契約等についての相談	28日(火) 13:00～16:00	市役所相談室	
住 宅 相 談	建設団体の相談員	住宅の新築、増改築、修繕、工事、耐震などの相談	17日(土) 9:00～12:00	市役所第3会議室 電話可 ☎786-3211	安心安全課
行 政 相 談	行政相談委員	国や県、公団・公社等への要望や苦情についての相談	2日(金) *次回は9月6日(金) 10:00～12:00	市役所相談室	
多重債務相談	市役所職員	消費者金融等からの借金返済などに困っている方の相談	随時	市役所相談室 直通 ☎786-3450	
暴力団被害相談(予約制)	上尾警察署職員	暴力団により被害を受けたり、困っていることについての相談	随時	市役所相談室	人権・男女共同参画課
女性相談(予約制)	県外の専門カウンセラー	女性のためのなんでも相談	5日(月)、19日(月) 10:00～16:00	アソシエ(さくらフレンド内)	
人 権 相 談	人権擁護委員	悩みごと・相続・離婚問題・子どものいじめなどの日常生活でお困りのこととの相談	13日(火) 9:00～12:00	地域福祉活動センター3階	産業観光課
内 職 相 談	市役所職員	内職に関する相談・案内	毎週水・金曜日(祝日を除く) 10:00～15:00	勤労福祉会館 直通 ☎773-1121(水・金曜日)	
消費生活相談	消費生活相談員	消費者トラブルや苦情など、消費生活全般についての相談	毎週月・火・木・金曜日(祝日を除く) 10:00～15:30(12:00～13:00を除く)	市役所南庁舎2階 電話可 ☎786-3211	自治文化課
こどもと家庭なんでも相談	家庭児童相談員	子どもたち自身や親からの、家庭・幼稚園・学校などでの悩みや子育ての相談	毎週火・木曜日(祝日を除く) 10:00～16:00	駅前子育て支援センター 電話可 直通 ☎777-7708	こども支援課
こどものことばや運動面	専門相談員	未就学児の発達についての相談	事前に電話で申し込み、日程調整して決定	児童発達支援センター分室 ☎787-5562	児童発達支援センター分室
教 育 相 談	専門相談員	子どもの教育やしつけについての悩みごととの相談	毎週月～金曜日(祝日を除く) 9:00～17:00	桶川市教育センター 直通 ☎786-3237	教育委員会学校支援課
心配ごと相談	民生委員	さまざまな心配ごととの相談	毎週土曜日(祝日を除く) 13:00～15:00	地域福祉活動センター 直通 ☎728-2369	社会福祉協議会
結 婚 相 談	民生委員	結婚を望む方の相談	毎週土曜日(祝日を除く) 13:00～15:00	地域福祉活動センター	

「人権尊重社会をめざす県民運動」8/1～31
「人権尊重社会をめざす県民運動」は「すべての県民がお互いの人権を尊重しながら共に生きる社会」を実現するため、県、市町村はもちろん県民総ぐるみで取り組む運動です。
【事業内容】
①人権啓発ポスターの掲示(県・市町村機関、事業所など)
②「ヒューマンフェスタ2013さいたま」の開催▼8月23日(金)大宮ソニックシティ
詳しくは☎県県民生活部人権推進課 ☎830-2255
ひとりで悩まず、ご相談を：人権相談所開設のお知らせ
相続・離婚・子どものいじめや体罰など日常生活でお困りの人、相談は無料ですので、気軽にご相談ください。
とき▼8月13日(火)午前9時～正午
ところ▼地域福祉活動センター3階
相談担当者▼市人権擁護委員
詳しくは☎人権・男女共同参画課

質屋を装ったヤミ金融にご注意ください
質屋を装って高金利でお金を貸すいわゆるヤミ金融による被害が全国で相次いでいます。
返済が確実に実行されて質流れすることはないため、ほとんど価値のない品物が質入れされています。
利用者は、最初は被害にあっているという意識はほとんどありません。しかし、口座から高金利の返済金が自動引き落としされるため、利用者の手元に生活費が残らず、借り入れを繰り返して借金が膨らむ可能性があります。
質屋を装った高金利のヤミ金融の利用はやめましょう。
偽装質屋に関する相談先▼
【県の相談窓口】
埼玉県県民相談総合センター
☎830-7830
埼玉県消費生活支援センター
☎048-261-0999
【その他の相談窓口】
埼玉弁護士会法律相談センター
☎048-710-5666
埼玉司法書士会総合相談センター
☎048-838-7472
詳しくは☎秘書広報課

健康増進課
（保健センター内）
☎786-1855
FAX 786-0096



※母子健康センターは耐震工事のため、こどもの健康診査は全て保健センターで実施します。

こどもの
健康診査



種 別	と き	ところ	受付時間	内 容
4 か月児健診	8 月 9 日(金)	保健センター	13:15~14:10	診察、身体計測、育児相談、離乳食相談・試食、絵本コーナー 持ち物 母子健康手帳・健診票
7 か月児・ 1 か月児相談	〈高崎線東側〉 8 月 6 日(火) 9 月 3 日(火)		9:30~10:30	保健師による身体観察、身体計測、育児相談、栄養士による離乳食相談 ※対象児は、7 か月児と10 か月児です。高崎線の東側と西側で日程が異なりますので、ご注意ください。 その他、電話にてご相談ください。 持ち物 母子健康手帳
	〈高崎線西側〉 8 月19日(月) 9 月 9 日(月)			
1 歳 6 か月児健診 (個別通知あり)	8 月28日(水)		13:15~14:10	内科・歯科診察・歯科指導、身体計測、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳・問診票
3 歳 3 か月児健診 (個別通知あり)	8 月23日(金)		13:15~14:10	内科・歯科診察、身体計測、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳・問診票
フッ素塗布	9 月 2 日(月) 9 月30日(月)		1 回目 13:30~14:00 2 回目以降 14:00~14:30	1 歳 6 か月児健診終了児、6 か月ごとに塗布します。 持ち物 母子健康手帳 問合せ ☎口腔保健センター(北足立歯科医師会) ☎048-596-0275

母子健康
相 談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容	定員
マタニティ クラス 《要予約》	8 月 8 日(木) 10:30~13:00	保健センター	10:15~10:30	妊娠16~28週の妊婦(夫も可) 簡単クッキング、妊娠中の食事や過ごし方などについて、その他交流会 持ち物 母子健康手帳、エプロン、三角きん、ふきん、筆記用具	25 人
	8 月19日(月) 13:30~16:00		13:15~13:30	妊娠20~31週の妊婦(夫も可) 妊娠経過や出産のこと、その他交流会 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	25 人
パパママ体験 クラス 《要予約》	8 月10日(土) 10:00~12:00		9:45~10:00	妊娠24~36週の妊婦と夫 (祖父母になられる方歓迎) 赤ちゃんのお風呂の入れ方、保育について 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	9 組
赤ちゃん サロン	8 月 1 日(木) 9 月 5 日(木)		開催時間 10:00~12:00	2~6 か月児の保護者 ママ達の仲間づくり、交流の場としてご利用ください。 持ち物 母子健康手帳	なし
ベビーもぐもぐクラス (ママ準備クラス) 《要予約》	9 月12日(木) 13:30~16:00		13:15~13:30	6~9 か月児の保護者 歯の話と離乳食について ※妊婦の方も参加できます。 持ち物 母子健康手帳	25 人

注1) 母子健康相談については、実施日の1週間前までに電話でお申し込みください。また、効果的に参加していただくため、対象となる乳児以外の小さなお子さんを連れての参加はご遠慮ください。
注2) 母子健康相談の対象となる乳幼児用のおむつ・調乳用のお湯などは、各自でご持参ください。

おとなの
健康相談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容
ちょっと 気軽に お立ち寄り 健康相談	8 月20日(火)	保健センター	9:30~11:00	対象 成人 内容 血圧測定、体重・体脂肪測定、バランスの良い食事のとり方などの相談 ※気軽にお立ち寄りください！

Let's ナイトウォーキング
(西側8kmコース)
「夏休みの思い出に小学生の皆さんも一緒に歩きましょう」

とき▼8月21日(水)午後6時50分に保健センター駐車場集合 午後9時30分頃解散(小雨決行)
コース▼保健センターから西中学校周辺を歩きます。
持ち物▼飲み物・懐中電灯・雨具・歩きやすい服装と靴
費用▼100円(保険代)
定員▼30人※小学生以下の人は、親子でご参加ください。(完歩賞あり)また、お子さんには記念バッジを贈呈します。
申込み▼8月5日(月)午前9時~16日(金)に電話または直接、健康増進課へ。

チャレンジ！男性クッキング
「初心者の方大歓迎」

料理を作ってみたい、男性の皆さん！一緒に体験してみませんか？
とき▼9月4日(水)午前9時30分~午後1時
ところ▼保健センター2階栄養指導室
対象▼市内在住、在勤の男性
定員▼25人(先着順)
費用▼500円(保険代、材料費一部)

負担)
持ち物▼筆記用具、エプロン、三角巾、ふきん、タオル
主催▼桶川市食生活改善推進員協議会(ヘルスメイト)
申込み▼8月9日(金)午前9時から電話または直接、健康増進課へ。

「集団がん検診」追加申込みのお知らせ

集団がん検診の追加申込みを次のとおり受け付けます。

検診名	費 用	対象者	検診日	募集人数
子宮がん	800円	20歳以上の女性	9 月 8 日(日) 19日(木) 26日(木) 27日(金)	先着 180 人
乳 が ん	1,000円	40歳以上の女性		
肺 が ん	(レントゲン) 300円 (喀痰検査) 500円	40歳以上	11月20日(水) 21日(木) 22日(金)	先着 180 人
胃 が ん	800円	40歳以上		
大腸がん	300円	40歳以上		

※ 対象年齢は平成26年 3 月31日現在の年齢です。

健康づくり
幸せづくり

CKDを知っていますか？

CKDということばを聞いたことがあるでしょうか。医療現場などで10年程前から使われるようになりまし。CKDとは「慢性腎臓病」のことを指します。慢性の腎臓病自体は新しい病気ではありません。日本では成人の8人に1人はCKDになっていると言われています。一定の期間にわたり、血液検査で腎臓のはたらきの低下がみられるか尿中にタンパクが出ていれば、CKDとなります。そして、最近ではこの慢性の腎臓病についての考えかたが変わってきました。脳卒中や心筋梗塞などの病気(脳血管疾患といえます)は動脈硬化が原因とされています。

動脈硬化の原因は、高血圧、肥満、糖尿病、高コレステロール血症、タバコなどがあげられます。いわゆる生活習慣病です。そしてさらに統計調査で、慢性の腎臓病がある場合も動脈硬化や脳血管疾患にかかりやすいことが証明されたのです。また、腎臓の働きが完全に低下してしまうと腎不全となり、人工透析などが必要になります。

人工透析は患者さんにとっても負担になりますし、国の負担する医療費も高額です。しかし、腎臓病は早い時期に治療を始めれば、腎不全になるのを予防することができます。ですから、腎臓病がわかったときに腎臓の専門医と連携して治療することが求められます。

CKDについての具体的な治療方針(ガイドライン)が作られました。腎臓病自体は種類が多岐にわたりますが、このガイドラインでは腎臓病の原因の分類よりも、早い時期にかかりつけ医と専門医との間で連携を取りやすくすることに重点がおかれています。また腎臓のはたらきの程度を評価する方法も見直され、これによって腎臓病を早く見つけやすくなりました。以上のようにして腎臓病に対して国を挙げてより積極的に取り組みましょう、という意欲がCKDという言葉には込められています。「メタボ」は有名になりましたがCKDも同様に知っておきましょう。

【桶川北本伊奈地区医師会】



平成25年度健康づくりサポーター養成講座
「健康1番！わくわくセミナー」・
健康長寿サポーター養成講座

元気づくりの輪を広げよう！

健康づくり運動を推進する『桶川市健康づくり市民会議（以下、市民会議）』による元気づくりを応援する講座です。

この講座で、いつまでも元気に生き活きと過ごすコツを学びましょう！！

修了した人は、市民会議と共に健康づくりの案内役として活動することが出来ます。

さらに、今回は健康長寿サポーター応援ブックが交付されます。

対象▼市内在住で健康づくりボランティアに関心のある人（原則として全日程出席可能な人）。これまでに健康づくりサポーター養成講座を受講したことがない人。

定員▼30人（先着順）

費用▼ウォーキング時の保険代100円、調理実習時の材料費 500円（当日集金）

申込み・問合せ▼8月8日(木)午前9時から電話または直接健康増進課へ

	と き	内 容	会 場	講 師
1	9月3日(火) 13:30~15:30	開講式 オリエンテーション 「健康づくりで若返りましょう！」 「やわら体操」	保健 センター	市民会議会長 黒沼 景子さん 市民会議委員 和久津一彦さん
2	★9月27日(金) 13:30~15:30	公開フォーラム 「誰が守る？ 私の健康～かかりつけ医と共に～」	さいたま文学館 文学ホール	下記参照
3	★10月17日(木) 9:00~14:00	Let's トライ ウォーキング ～脳トレ、脚トレで五・七・五 ゴー！ ゴー！ ※小雨決行	市内 (西側版マップ) 9kmコース	市民会議 ウォーキング部会
4	10月31日(木) 9:30~13:00	おてがる簡単クッキング(調理実習) ～おいしく・作って・健康づくり～	保健 センター	市民会議 たばこ・食部会
5	★11月12日(火) 13:30~15:30	「爆笑パワーで生涯現役大作戦！」 ～毎日ちょこっとできるキレイと元気と健康長寿～	保健 センター	旬カノン・プレス・サ テライト秋子塾 代表 藤原 秋子さん
6	11月29日(金) 13:30~15:30	「健康長寿埼玉プロジェクト！」 あなたも健康長寿サポーター！！ 修了式	保健 センター	市民会議事務局ス タッフ

★は公開講座です、公開講座のみの参加もできます。(8月8日午前9時より申込み受け付け、9月27日(金)150人、10月17日(木)30人、11月12日(火)

50人)
※9月3日(火)、10月17日(木)は、運動やウォーキングに適した服装・靴でお越しください。



パネリスト
渡辺 正敏さん
(渡辺医院 院長)



パネリスト
養田 芳子さん
(ようた眼科医院 院長)



パネリスト
大野 司さん
(大野整形外科 院長)



コーディネーター
市民会議会長
黒沼 景子さん
(朝日内科歯科医院 歯科医)

市民会議初めめの試み！
公開フォーラム
☆コーディネーターおよび
パネリスト紹介

べに花の郷

おけがわ市民芸術文化祭2013

第12回総合アート展

～あなたの作品を募集します～

べに花の郷

おけがわ市民芸術文化祭2013は9月から11月にかけて、「感動をこだませよう！」をメインテーマに開催する市民手づくりの芸術文化祭です。

このなかで、市民芸術を一体化した総合企画展として開催する第12回総合アート展の作品を募集します。日ごろの努力と創造の成果を発表してみませんか。

なお、出品される方には会場準備や開催中の受付・後かたづけなど総合アート展の開催・運営にご協力をお願いしております。

対 象▶ 満15歳以上で市内に在住・在勤・在学または市内の文化団体に所属する人

費 用▶ 出品無料 **申込み**▶ 全部門1人1点 ※ただし、1人2部門まで出品可能

※原則無審査(菊花のみ審査あり)

※出品種別、応募要件など本事業に関する詳細については、総合アート展実行委員会にて定めています。「第12回総合アート展募集要項」を必ず確認のうえ、申込専用はがきまたは官製はがきに必要事項を記入のうえ申し込みください。

※募集要項(申込はがき含む)は、自治文化課・桶川公民館・川田谷生涯学習センター・駅西口図書館・市民ホールに設置してあります。

《応募はがき送付先》 〒363-8501 泉1-3-28

おけがわ市民芸術文化祭2013 第12回総合アート展実行委員会事務局(自治文化課)

応募締切▶ 9月10日(火)必着

《事業日程》

部 門	会 期	会 場	搬入日	搬出日
写真・文芸・ 工芸①	10月17日(木)～20日(日)	響の森 ギャラリー	10月16日(水) 午後4時～4時30分	10月20日(日) 午後4時～4時30分
絵画・書・ 工芸②	10月24日(木)～27日(日)		10月23日(水) 午後4時～4時30分	10月27日(日) 午後4時～4時30分
いけばな	①10月19日(土)・20日(日) ②10月23日(水)・24日(木) ③10月26日(土)・27日(日)		①10月18日(金) 午後1時～3時 ②10月23日(水) 午前11時30分～正午 ③10月25日(金) 午後1時～3時	①10月20日(日) 午後3時～3時30分 ②10月24日(木) 午前11時30分～正午 ③10月27日(日) 午後3時～3時30分
菊 花	11月2日(土)～15日(金)		10月31日(木)・11月1日(金) 午前9時～午後4時	・11月15日(金) 午後4時～7時 ・11月16日(土) 午前9時～正午

《諸注意事項》 ※期間途中で作品の搬入・搬出はできません。

※申込作品は、桶川市内で未発表のものに限ります。

※作品展示方法に関しては、第12回総合アート展実行委員会に一任されます。

詳しくは☎自治文化課

＜ 広告 ＞

“結婚しましょう” ☎048-786-1412

初婚・再婚・熟年婚
親身になり、無料で相談をし、
料金も納得できます。

元警察官の結婚相談室

室長 会田和夫

〒362-0028 桶川市下日谷西2-13-1

大手仲人会加盟



千 昌夫&新沼謙治
ジョイントコンサート
(ゲスト)結城紀也



2013年10月29日(火)

響の森 桶川市民ホール

S席: ¥4,500 (全席指定・税込)

※未成年者入場不可。

開場 17:30
【第一部】18:00～賛助出演(約20分)
18:20～結城紀也 歌謡ショー(約25分)
【第二部】18:45～千 昌夫&新沼謙治 歌謡ショー(約90分)
【備付】桶川市民ホール1階デパートセンター TEL 048-789-1513
東武ストアおけがわメイン4階デパートビル
【北本】興和書店北本店 TEL 048-592-1007
【上野】結城紀也音楽事務所 TEL 048-771-7989
チケットぴあ【Pコード205-077】 TEL 0570-02-9999
アイエムオープロモーション TEL 048-645-9909
【お電話】本でチケットを配給します。(チケット代は別)

■主催・お問い合わせ: (株)アイエムオープロモーション TEL 048-645-9009

情報ステーション 健康ステーション つなぐ100年か 響の森情報 まちの話題 市民伝言板

料理を通して心に豊かさを...

★第9弾 ひまわり婚活★

親の目から見ても安心できる
婚活を目指しています!!

積極的に参加してみてもはどうですか？

これまでに6組の方からご結婚の報告をいただきました。

今回も、料理を作って、楽しくおしゃべりをして、
参加してよかったと思っていただけるよう、
職員がちょっとだけお手伝いいたします！

と き▶ 8月18日(日)午前9時～午後5時30分頃
(8時50分には集合してください)

ところ▶ さくらフレンド(勤労青少年ホーム)

対 象▶ おおむね30歳～45歳の独身男女(市外もOK)

定 員▶ 男女各15人【先着順】

費 用▶ 1,200円(食材費、保険代など)

持ち物▶ エプロン、三角巾(バンダナ)、料理室用スリッパ、体育室用運動靴、
筆記用具

申込み▶ 8月10日(土)～13日(火)の午前9時～午後9時に、さくらフレンドの窓口へ代金を添えて参加される本人がお申し込みください。

※電話での申し込み予約は不可。

婚活
するぞ!



詳しくは▶ さくらフレンド ☎728-3393

第7回市民ミニバレー大会参加者募集

と き▶ 9月1日(日)午前9時15分(受付)、9時30分(開会式)、10時(試合開始)、午後3時30分から(閉会式)

ところ▶ サン・アリーナ

対 象▶ 市内在住または在勤の人(市内で活動している他市町村のチームは可)

部 門▶ ①一般男子の部(女子との混合チームは可)
②一般女子の部(男子との混合チームは不可)
③シニア女子の部(50歳以上)
※組み合わせは当日抽選を行います。
各部門とも1チーム6人まで登録可。

表 彰▶ 各部門1位～3位に賞状および賞品を授与します。また、参加者全員に参加賞があります。

費 用▶ 1人300円(保険代など)

申込み▶ 8月16日(金)までに、参加費を持参のうえ、生涯学習スポーツ課(平日午前8時30分～午後5時15分)、または、サン・アリーナ(毎日午前9時～午後9時30分)へ。
※8月28日(火)以降のキャンセルにつきましては、参加費を返金できませんので、ご了承ください。

主 催▶ 桶川市スポーツ推進委員連絡協議会

共 催▶ 教育委員会

詳しくは▶ 生涯学習スポーツ課



10時から日出谷子育て支援センターへ。
申込み▶ 電話で、8月1日(木)午前10時から日出谷子育て支援センターへ。
対 象▶ 市内在住の未就学児とその保護者
定 員▶ 10組【先着順】
費用▶ 無料
講師▶ 言語聴覚士 畦上ゆかさん
持ち物▶ おむつ、飲み物、母子手帳
申込み▶ 電話で、8月1日(木)午前10時から日出谷子育て支援センターへ。

10時から駅前子育て支援センターへ。
申込み▶ 電話で、8月1日(木)午前10時から駅前子育て支援センターへ。
対 象▶ 市内在住で、実施日に生後2か月から生後5か月の赤ちゃんとその保護者(初回の方のみ)
定 員▶ 10組【先着順】
費用▶ 無料
講師▶ ベビーマッサージセラピスト 長谷部裕子さん
持ち物▶ バスタオル、おむつ、ベビーオイル、飲み物、母子手帳
申込み▶ 電話で、8月1日(木)午前10時から駅前子育て支援センターへ。

子育て講座「こたばをはぐむ」
～日常生活の中で育つ「ミニミニテーション」～

ベビーマッサージ講座
～スキンシップから親子のきずな～

情報ステーション

健康ステーション

いっしょにDoですか？

響の森情報

まちの話

市民伝言板

情報ステーション

健康ステーション

いっしょにDoですか？

響の森情報

まちの話

市民伝言板

★埼玉県ワンナイトステイ事業 ホストファミリー募集中★

県では、世界各国で日本語を教えている外国人教師のホームステイ（ワンナイトステイ）事業を行っています。
ワンナイトステイの研修生を受け入れるためには、まずホストファミリーに登録する必要があります。

登録資格▶①市内で、宿泊用に部屋を提供できる家庭 ②家族で受け入れができること
受け入れ対象▶国際交流基金・日本語国際センターの外国人研修生
詳しくは☎自治文化課

ホストファミリーに登録し、ゲストを受け入れた相馬さんの体験談

今回我が家でお迎えしたゲストは、ウズベキスタンから来日したノジマさんという女性研修生でした。
対面後、何がしたいかと聞くと、彼女は流暢な日本語で「海が見たい」と言いました。ウズベキスタンは内陸国ですので、生まれてから一度も海を見たことがないと言うのです。
私たちは早速お台場に行き、東京湾を見て歩きました。私は一つ彼女に質問をしました。初めて行く国の一般の家庭にホームステイすることについて、不安はなかったのか？と。その答えは、ボランティアでホームステイを受け入れていただける家庭に悪い人はいないはずがない。だからまったく不安はなかった、と言うのです。
私は驚きました。恐らくホームステイを受け入れる側の私たちは、日本と文化の違う国から来た研修生を受け入れできるのか、心配する面が強かったのだと思

います。この感覚の差異が、私たちの国際理解がまだ浅い証拠なのではないかと、ハッとさせられました。
今回のゲスト受け入れを通じて、私たち家族はとても楽しい一時を過ごさせていただきました。ホームステイ終了後もメールのやり取りは続いており、私たち日本人以上に漢字も上手に使いこなしています。
土、日の限られた時間ではありますが、是非皆さんもこの貴重な体験をしていただきたいと思います。



日本語ボランティア養成講座を開催します

と き▶8月31日(土) 午後1時～4時
ところ▶市役所第3・4会議室
内 容▶①外国人住民へのことばのサポート～コミュニケーションを大切にしたい具体的な活動
②市内での日本語教室と国際交流活動についての紹介
講 師▶①松尾恭子さん(AJALT(社)国際日本語普及協会)
②おけがわ日本語友の会
対 象▶外国籍市民に日本語のしくみや表現方法を伝えることを通して、お互いの文化を尊重しながら、地域でともに活動を行う意欲のある人
定 員▶20人 費 用▶無料
申込み・問合せ▶8月23日(金)までに電話、メール(bunka@city.okegawa.lg.jp)または直接、自治文化課へ

市内在住外国人の方を講師として、外国の料理(今回はフィリピン料理)を作ります。身近な食文化を通じて、国際交流を深めましょう。
と き▶8月24日(土)午前10時～午後2時
ところ▶桶川公民館
対象▶国際交流に興味のある人
定員▶20人 費用▶500円
申込み・問合せ▶電話またはメール(bunka@city.okegawa.lg.jp)で、8月16日(金)までに自治文化課へ。
※この事業は協働推進提案事業により実施されるものです。

食で繋がる国際交流事業「作って食べてお国を知ろう」外国の料理教室を開催します！

なかよしひろば ～つくってあそぼう！～

手遊び、うた、製作、体を使った遊び、情報交換など
と き▶8月21日(水)午前10時～正午
ところ▶日出谷子育て支援センター
対 象▶未就学児のお子さんと保護者
定 員▶10組【先着順】
費 用▶無料
申込み▶8月1日(木)午前10時から日出谷子育て支援センターへ。

パパ・ママと遊ぼう！
リズム体操、かけっこ、ボール遊びなど、親子いっしょに楽しめます。
と き▶9月7日(土)、14日(土)、21日(土)午前10時～11時30分(全3回)
ところ▶川田谷公民館
対象▶市内在住・在勤の保護者とその子(概ね3歳児から小学生)
定員▶20組【先着順】
費用▶1人150円(保険代)
持ち物▶タオル、親子とも運動できる服装・室内用運動靴(ジーパン・サンダル・スリッパ不可)
講師▶岩崎裕子さん・山本佐江子さん(NPO法人 親子体操連盟講師)
申込み▶電話で、8月2日(金)午前9時から加納公民館事務局へ。

平成25年度シルバーレクリエーション大会参加者募集
と き▶9月29日(日)午前9時～正午(受付は9時15分まで)
ところ▶サン・アリーナ
対象▶市内在住または在勤で、大会当日に60歳以上の人
種目▶室内グラウンド・ゴルフ、ラダーゲッター、クロリティー(輪投げ)
表彰▶各種目1位～3位に賞状および盾を授与します。
定員▶100人【先着順】
費用▶50円(保険代)
持ち物▶室内用運動靴
申込み▶8月23日(金)までに、参加費を持参のうえ、生涯学習スポーツ課(平日午前8時30分～午後5時15分)、または、サン・アリーナ(毎日午前9時～午後9時30分)へ。
※代理の人が申し込まれる場合は、参加者の氏名(ふりがな)・生年月日・年齢・住所・電話番号を確認してお越しください。
※9月25日(水)以降のキャンセルにつきましては、参加費は返金できません。
詳しくは☎生涯学習スポーツ課

「ながら運動健康教室」のお知らせ

	Aコース	Bコース
会 場	サン・アリーナ	地域福祉活動センター(社会福祉協議会)
受 付	午後1時30分～	午前9時30分～
実 施	午後2時～4時	午前10時～正午
日 程	9月10日(火)・24日(火) 10月8日(火)・22日(火) 11月5日(火)・19日(火) 12月6日(金)・20日(金) 1月17日(金)・31日(金)	9月10日(火)・24日(火) 10月7日(月)・21日(月) 11月1日(金)・18日(月) 12月9日(月)・26日(木) 1月9日(木)・14日(火)

市では、高齢者の皆様がいつまでもお元気で生活を送っていただけるように、日常で手軽に行うことができる運動をご紹介します「ながら運動教室」を実施します。
内 容▶日常生活の中で行える筋力運動、口腔ケアの講座など
持ち物▶飲み物・タオル
上履き(サン・アリーナのみ)
申込み▶電話で、8月19日(月)～23日(金)に高齢介護課へ。
※医師より運動を止められている方は参加できません。
※できるだけ全日程ご参加ください。

＜広告＞

＜広告＞

共済生命の笑顔
入居一時金なし(敷金2ヵ月分)
家賃 56,000円～
共益費 20,000円
基本サービス費 26,250円
食費(30日分) 45,000円
デパート訪問介護 ケアマネ
株式会社エルアンドビー

全34室
平成25年7月オープン!
見学大歓迎
訪問診療も受けられるので安心です!
24時間選べるケアサポート!
サービス付き高齢者向け住宅
アイエリア北上尾
上尾市大字南56番地 ゼ～ンバ～マル
048-772-0000

相続・遺言・借金 着手金不要、費用分割可
売買、贈与の登記。その他法律に関すること、暮らしの困りごと等、お気軽にご相談下さい。
(任意整理・過払金請求・個人再生・自己破産・ヤミ金対応)
相談無料
☎048-775-5892/FAX 048-772-0076

朝日総合法務事務所 【要予約】
司法書士 井口 鈴子(簡裁代理権取得) 平日 9:00～17:00
(12:00～13:00 除く)
〒363-0023 埼玉県桶川市朝日2丁目12番23号 予約により、
http://homepage2.nifty.com/asahi-houmu/ 土、日、祭日の面談可

快適住まいのリフォーム専門店
●水まわり工房イベント開催中
●耐震補強のご相談受付中
●外装・屋根・内装・耐震・省エネ
桶川市坂田東1-1-7
http://www.sumai-network.jp/kaijuu/

改住/館
TEL 048-727-0233

家族葬プラン 210,000円
(株)あおいセレモニー
伊奈町小室4804-1
http://www.aoi-c.net で検索
☎ 0120-399-402

8月 桶川市 べに花ふさと館		
☎729-1611 申し込み時間： 午前9時～午後6時 FAX 727-0255		
催し物	とき	主な内容
フリーマーケット	毎月第1日曜日 午前9時～午後4時	安くてよい品の展示即売 ※出店者募集中！
ふるさと蚤の市	毎月第2日曜日 午前9時～午後4時	古民具・古着などのアンティーク商品の販売
《開講講座》 そば打ち教室・木工細工教室・陶芸教室・書道教室 詳細については電話でお問合せください。		
《イベント & サービス》		
年中行事 「七夕飾り」	8月7日(水)まで	短冊に願いを込めてメッセージを書いてみよう！ 空高く伸びる笹竹に飾ればあなたの願いも叶うかも♪
デッサン絵画講習会 (ふるさと館共催)	8月8日(木) 午後4時～7時	初心者大歓迎！水彩画・油絵の生徒も募集中！ 受講料▶1,500円/回
歌声喫茶 (ふるさと館共催)	8月10日(土) 午後2時～4時	ピアノと歌：嶋村益代(NHK文化センター童謡講座 講師) 懐かしい童謡・唱歌・叙情歌を一緒に歌いま しょう。 費用▶1,000円(コーヒーマたは紅茶付)
わくわく体験教室	8月17日(土) 午前11時～午後4時	竹とんぼや水鉄砲、べに花まんじゅう作りに染物 体験などができます。 申込み▶8月14日(水)までにふるさと館へ。
べに花ふるさと館 No.1～縄跳び～	8月17日(土) 午後4時～5時	大人も子どもも参加可能！制限時間内にたくさん跳 んでNO.1を目指そう！ 費用▶無料 定員▶100人 【先着順】 申込み▶8月16日(金)までにふるさと館へ。
盆踊り	8月17日(土) 午後5時～8時30分	太鼓の音に合わせ、みんなで輪になって踊りませ んか？かき氷やきそばなどの屋台が多数出店！ ビンゴ大会も実施します。
第5回 ふるさと 再発見講座 (ふるさと館共催)	8月24日(土) ①午後1時30分～2時 ②午後2時～3時45分	①県内の民話語りグループによる民話の発表(忍の行田の「昔 ばなし」語り部の会・民話語りわらしべ) 受講料▶無料 ②講座「陸軍熊谷飛行学校桶川分教場を語りつく」柳井政徳 さん(語り継ぐ会・北本市) 受講料▶600円※中学生以下無料
ジャンボスイカ コンテスト	8月24日(土)・25日(日) 午前10時～午後3時	愛情を込めて育てた自慢のスイカが大集合！重量 当てクイズほかスイカの販売もいたします。

桶川市民ホール 情報
開館時間▼9時～22時
納涼落語会
「三遊亭円楽・好楽二人会」
とき▼8月18日(日)午後1時30分開
場、2時開演
費用▼全席指定3,500円※未
就学児入場不可↓チケット販売中

NHK Eテレ「フジのひ
らめき工房」のチーミーが贈る
「チーミーのウキウキズライフ」
とき▼9月29日(日)①午後1時開演
②午後3時30分開演(開場各30分前)
費用▼全席指定S席…大人1,5
00円、小学生以下1,000円、
親子ペア(小学生以下のお子さんと
保護者)2,000円、A席…大人1,

さいたま文学館 情報
開館時間▼10時～17時30分
Hd ☎ http://www.saitama-bungakan.org/
企画展記念講演会Ⅱ「よみが
える校歌」
大正時代に作られ、戦後は歌われ
ずに忘れ去られていた宮代町立百間
小学校の校歌を再現した過程を中心
にお話しいたします。
とき▼8月31日(土)午後2時～3時
30分 ところ▼文学ホール
講師▼岩上孔昭さん(宮代町文化
財保護委員会委員)
定員▼200人 費用▼無料
申込み▼電話受付【先着順】

週末よしもと 全国お笑いラ
イブ「桶川お笑い祭り」
とき▼9月22日(日)午後0時30分開
場、午後1時開演
出演者▼中川家、ピース、しずる
ほか(予定)
費用▼全席指定前売3,500円、
当日4,000円※5歳以上有料、
4歳以下膝上無料↓チケット販売中

幼児・小学生対象プログラム
「お話の部屋」
素話・絵本の読み語り・手遊び・
歌など(8月10日は、日本の昔話や
民話などのビデオ上映会を行います。)
とき▼毎月第2土曜日午前10時30
分～11時30分
ところ▼文学講座室2
講師▼桶川子ども本の会の
定員▼40人 費用▼無料
申込み▼事前予約不要
埼玉文学講座
埼玉ゆかりの文学者や文学作品に
ついて学ぶ講座です。
とき▼9月5日～26日毎週木曜日
(全4回・全て参加できる人)午後
2時～3時30分
ところ▼文学ホール 講師▼未定
定員▼200人 費用▼無料
申込み▼往復はがき(1人1枚)
に、講座名、住所、氏名、年齢、電
話番号を記入のうえ、さいたま文学
館「埼玉文学講座」係へ。

8月の【休館日】の
お知らせ
さいたま文学館
桶川市民ホール
5日(月)・12日(月)・
19日(月)・26日(月)・
27日(火)
桶川市べに花ふるさと館
5日(月)・12日(月)・
19日(月)・26日(月)

県民活動総合センターからの
お知らせ (http://www.kenkatsu.or.jp/)
アドビフォトショップエレメンツで
学ぶ画像編集講座
とき▼9月1日～15日(日・
全3回)午前10時～午後4時
定員▼35人【先着順】
費用▼15,500円(教材
費込み)／保育あり
ザ・フランチャイズ+山下直子
「極上のエレキサウンドに酔え」
とき▼9月28日(土)午後2時30
分開場、午後3時開演
定員▼250人【先着順】
費用▼前売2,500円、当
日2,700円／保育あり
源氏物語を読む「朝顔姫君物
語と六条院完成」
とき▼9月8日～10月13日
(日・全5回)午前10時～正午
定員▼60人【先着順】
費用▼5,800円／保育あ
り
申込み・問合せ▼電話(☎728-
7113)、来館またはHPで。

鴻巣市 Konosu City
シエナ・ウインド・オーケストラ鴻巣
公演(シエナ×青島広志「CIRCLE」)
とき▼8月31日(土)午後2時30分開
場、3時開演
ところ▼クレアこうのす大ホール
曲目▼河辺公一・高度な技術への
指標、W・Aモーツァルト(青島広
志編)さらに星交奏曲、青島広志・
ベッレヘムの音楽隊、世界のマーチ
名曲集ほか
費用▼S席…一般4,500円、
小中高生2,000円、A席…一般
3,500円、小中高生1,500円
※未就学児入場不可
申込み▼午前11時～午後6時にク
レアこうのすチケットセンターへ。
詳しくは☎クレアこうのす☎048-
540-0540

北本市 Kitamoto City
第5回クラシックカーフェスティバル
「北本きくまつり」 展示車両募集
とき▼11月10日(日)午前10時～午後
3時※受付・搬入は午前8時30分～
9時30分(雨天中止、小雨決行)
ところ▼北本総合公園野球場
内容▼車両展示、車両コンテスト、
交通安全パレード、第19回きくまつ
りとの合同企画
参加資格▼1983年までに生産
された国産車、外国車の三輪または
四輪車
募集台数▼150台
費用▼1,000円(昼食1食、
記念冊子1冊付)※開催日当日集金
申込み▼所定の申込書を9月20日
(金)当日消印有効までに、〒364-0003
北本市古市場1-167 北本総合公園
管理事務所クラシックカーフェス
ティバル係へ郵送、または直接総合
公園窓口へ。
※申込書は公園管理事務所へ請求く
ださい。
主催▼きくまつり運営委員会、指
定管理者(株)矢口造園
詳しくは☎北本総合公園管理事務
所☎048-592-4050

弁護士にご相談を。
大宮駅徒歩3分
オレンジ法律事務所
ORANGE LAW OFFICE
http://orangelaw.jp
◎不動産 ◎遺言・相続 ◎離婚等の夫婦問題
◎特許商標◎交通事故◎債権回収◎刑事事件◎労働問題
法律相談初回30分無料(要予約) TEL 048-782-5757
■ 土日相談、事前予約により柔軟に対応致します。お気軽にお電話下さい

外壁塗装工事
埼玉県知事 許可(般-22)第56065号
ニチエー塗装
(ホームページ) 桶川市 ニチエー塗装 検索
桶川市下日出谷943-228
☎048-786-0004
☎0120-137-156
住まいの塗り替え
お任せください

子どもたちもニコリ



三国コカ・コーラボトリング様より、遊具『オケちゃんのドリームボイジャー』が寄贈されました。
(6月23日：城山公園)

備えあれば…

「防災情報等の放送に関する協定」を締結しました

㈱JCN関東のCATVで、防災情報などを放送することが可能になりました。
(7月1日：市役所)



柔道八段おめでとうございます



村田四郎さん(左)と 藤村浩さん(右)
長年の柔道の普及発展に尽くした功績などが認められ、(公財)講道館から柔道八段が授与されました。
(4月30日：講道館)



べに花染め体験、みんなきれいな色に染め上がりました。
(6月30日：生涯学習センター)



関連事業の「駅からハイキング」は天候にも恵まれ、多くの人が参加しました。今年も桶川高校の生徒がお手伝いしてくれました。
(6月22日：桶川駅)

桶川市テニス協会主催 平成25年度桶川市春季テニス大会大会結果

と き：5月19日・26日 参加人数41人
と ころ：大熊テニスクラブ、桶川ロイヤルテニスクラブ、桶川グリーンテニスクラブ

※表彰チームのみ

	優 勝	準優勝	第3位
男 子 シングルス	石本 貴幸 (FKK)	遠藤 雅之 (A-Proj.)	坪井 一高 (KTTC)
男 子 ダブルス	大関・三須 (グリーン)	坪井・坂井 (KTTC)	—
女 子 ダブルス	竹下・小笠原 (グリーン・ロイヤル)	—	—

べに花まつり



「べに花写真コンテスト」受賞おめでとうございます。
ゆるキャラたちも大集合！
(6月29日：べに花ふるさと館)



第15回 べに花まつり 俳句大会

- 〇埼玉県知事賞
一枚の空一面の紅の花 戸田市 羽鳥たまえ
- 〇桶川市長賞
べにの花恋など知らぬ兵の墓 増田 信雄
- 〇埼玉県教育委員会教育賞
紅花や棘ある性は捨てきれず 羽田野 由紀
- 〇埼玉県芸術文化祭実行委員会賞
赤紙に恋捨てもした紅の花 加藤 英峰
- 〇埼玉県芸術文化祭奨励賞
紅花や母の匂ひの紺餅 加須市 小山 敏男
- 〇埼玉県芸術文化祭奨励賞
晴耕も雨読も気儘紅の花 加須市 関口 月舟
- 〇埼玉県芸術文化祭奨励賞
紅花の影にも色のあることし 加須市 伊藤 君子
- 〇桶川市議会議長賞
紅花の光こぼさぬやうに摘む 行田市 新井 圭三
- 〇桶川市教育委員会教育賞
帯しごく音のしめりや紅の花 加須市 関口まさを
- 〇埼玉県俳句連盟会長賞
べに花に明治女の意地を知る 加須市 岡安ひで子
- 〇埼玉県現代俳句協会賞
べに雪こぼし紅花剪られけり 深谷市 大澤 幸子
- 〇俳人協会埼玉支部会賞
陽の色になるまで燃えて紅の花 鴻巣市 松田千恵康
- 〇日本伝統俳句協会埼玉支部会賞
晩年はひとり旅なり紅の花 加須市 加藤いさむ
- 〇桶川市商工会会長賞
紅花やちくりちくりと妻の棘 行田市 三沢 一水
- 〇桶川市文化団体連合会会長賞
隣人に分け合ふ絆紅の花 加須市 油原ふく子
- 〇桶川市べに花の郷づくり推進協議会賞
紅花の里になじみにけり 上尾市 加藤 禎子
- 〇桶川市俳句連盟会長賞
咲き盛り沸騰点の紅の花 桶川市 平井 京水



〈広告〉

生命保険無料相談会のお知らせ

加入している保険の内容がわからない… 保険を見直して家計費を節約したい…
保険クリニック大宮店では、8月31日(土)まで無料相談を実施しています。(土・日も可)
保険を熟知した専門家が、どの保険会社にも偏らないアドバイスしてくれます。
疑問や不安を解消して、毎月の保険料を節約しませんか？

募集代理店：(株)アイリックコーポレーション

8月31日(土)までの予約で
来店相談料⇒無料
(通常3150円)

保険クリニック大宮店 ☎0120-132-271

☎10:00~18:00 水曜・祝日 * 無料駐車場あり
大宮駅東口徒歩3分 高島屋近く 大宮区仲町2-23-2-3F

〈広告〉

悩み事解決のお手伝いをします お気軽にご相談下さい 浦和駅西口徒歩2分

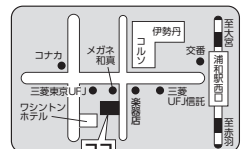
◆相談料30分5250円(事前にご予約下さい)

高橋徹総合法律事務所

弁護士 高橋徹

☎048-815-6077

電話受付：平日午前10時～午後6時
時間外相談は予約時にご確認ください
さいたま市浦和区高砂2-1-2駒崎ビル402



おけがわ文芸

俳句

(選句協力: 桶川市俳句連盟)

(敬称略)

バケツ傾け声をかけつつ鮎放つ	坂田	山口 宏子
散る桜両手を広げ追ふ子ども	上日出谷	小宮 八重子
庭先を占拠している十字花	上日出谷	高橋 弘子
夏山や一足ごとに瀬音増し	鴨川	春日千代子
炎天に連れ添って行く影法師	朝日	小林さと子
麦の穂の上を園児の黄色帽	川田谷	楠原 幹雄
節太の指のしなやか祭笛	神明	佐藤 和也
トマトなす五本づつ植えミニ畝	泉	小柏 キヨ
走り梅雨傘の花咲く交差点	加納	高橋 真次
父の日や何もいらぬと夫の声	泉	山崎 洋子

短歌

吾らしい生涯であつたと言ひ切れる晩年なれる夢のひとつに

明け前の冷気が動く気配して上り電車が街を出て行く	川田谷	小松 正夫
点滴の落ちる音さえ病室に聞こえる程の午後の相部屋	上日出谷	岩田 一男
ローカルの旅の桜の花筏想い出つなく保津川下り	加納	堀内 格
叢にさくら色した昼顔は頬うすべにの少女の精か	鴨川	春日千代子
信濃路の谷間に残る冬もみじ心うつまで色のあざやか	加納	宮本一佐子
本棚に父の使ひし広辞苑挟みしメモの癖字なつかし	鴨川	横倉トシ子
	坂田	小林 茂之

応募要領

※①作品 俳句は1人3句、短歌は1人1首まで／ふりがなを付け、必ず楷書で記入
 ※②住所 ③氏名(ふりがな) ④電話番号を記入のうえ「郵送」直接または「ホームページ」(トップページ)に「おけがわ文芸から投稿」で秘書広報課へ
 ※発表 表: 毎月の選考会により、上位、俳句10句、短歌7首を応募順に掲載
 ※締切り: 8月15日消印有効(今回の応募は、10月号の掲載となります。)

8月生まれ だよ!

坂本 一真ちゃん〈川田谷〉
一真くん1歳おめでとう♡一真くんのおかげで毎日楽しく幸せな日々を送れています。明るくて優しい思いやりのある子に育ってね!

内田 純平ちゃん〈若宮〉
2歳の誕生日おめでとう! ネネと電車とお菓子が大好きなべえ君。これからもみんなで楽しくいこう☆

堀口 蒼穹ちゃん〈鴨川〉
2歳のお誕生日おめでとう♡いつもたくさん笑顔ありがとう!! これからも元気いっぱいいの、そらでいてね★

木元 千愛ちゃん〈下日出谷〉
Happy Birthday 千愛! 歌とおしゃべりが大好きなセナちゃん!一緒にいる皆が笑顔になるよ。たくさん笑って元気に楽しく過ごそうね。

齊藤 美虹ちゃん〈加納〉
3歳のお誕生日おめでとう!! 弟が誕生し小さなママとして大活躍☆いつもでも優しいお姉さんでいてね。

猪野尾依璃ちゃん〈神明〉
愛する鈴、1歳のお誕生日おめでとう。これからも、元気で大きくなって下さいね。鈴の笑顔は我が家の宝物です。

阿部 璃人ちゃん(左)・瑛太ちゃん(右)〈上日出谷〉
えいたん&りーくん☆HAPPY BIRTHDAY ☆すくすく成長しているね。パパとママは2倍の幸せをもらっているよ。ありがとう♡

10月生まれの子どもの写真(3歳まで)を募集します。応募は写真(顔全体がはっきりと写っているもの、裏面にお子さんの名前)と、別紙に①お子さんの名前(ふりがな)・②生年月日・③保護者名・④住所・⑤電話番号・⑥簡単なメッセージ(50字程度)を明記し、〒363-8501 桶川市泉1-3-28 桶川市役所秘書広報課「はっぴいばーすでい」あてにお送りください。(8月10日までの消印有効) ※応募者多数の場合は抽選となります。※過去に掲載されたお子さんのご応募は、ご遠慮ください。



市民伝言板

10月号の締め切りは、8月9日(金)です。
 ※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

開催します

※内容・文責については、団体に問い合わせください。
 ※加納公民館および総合福祉センター(東公民館など)が耐震工事のため、活動場所が変更される場合がありますのでご了承ください。

■映画「ひまわり」上映会『映画「ひまわり」上映実行委員会』
 8月16日(金)14時から／市民ホール／1,000円(小中高生は800円)／小学校に米軍機が墜落し多くの死傷者を出した事件で生き残った主人公基地の島・沖縄を考える映画です／大沢 ☎787-1084・星野 ☎787-7789

■手作り作品の作品展『さくら陶芸』と手作り作品
 8月30日(金)〜9月1日(日)／響の森ギャラリー／陶芸・アクセサリー・リメイク作品など、ぜひ見に来てください／石田 ☎787-3586

■混声合唱団ノイエ第5回演奏会『混声合唱団ノイエ』
 9月1日(日)14時開演／市民ホール／500人／800円／合唱組曲「水のいのち」や「歌おうNEED」プロジェクトのポピュラーソングなどを歌います／新井 ☎787-1504

■子どもソフトテニス教室『桶川ソ

募集します

■ふれあい育成救援基金(愛のキャッチボール基金)の奨学一時金1万円の支給対象者募集
 現在高校1年生から3年生の年齢にあり、父または母、または両親が死亡している遺児の皆さん(公務員の職にあるものが扶養している遺児は除く)／渡邊 ☎090-3002-9522

■ダンスサークル会員募集『SDCカトレア』
 毎週土曜日14時〜17時／勤労福祉会館／5人／月額3,000円／多少経験のある人／明るく楽しいサークルです

ルです／広瀬 ☎728-4803

■剣道で“丈夫な体”がんばる心“を『桶川剣友会』
 ①毎週水曜日18時〜19時30分②毎週土曜日14時〜15時30分③毎週日曜日9時〜10時30分／サン・アリーナ／入会金2,000円・月額2,500円(兄弟割引あり)／亀田 ☎787-3483

■コーラス『コール・ビオレッテ』
 第1・3土曜日14時〜16時／川田谷公民館／入会金1,000円・会費1,500円／柴野 ☎787-3679

■卓球サークル『ヘルシークラブ』
 毎週金曜日9時〜11時／サン・アリーナ／入会金500円・月額1,000円／多少経験のある人／設立25年・卓球で健康にのクラブです／専属コーチ(女性)があり、女性が多く活躍しています／上野 ☎080-2343-6996

■生け花・フラワーアレンジメント・アートアレンジメント『花と遊ぶ会』
 毎月第3水曜日13時30分から(2時間程度)／響の森小会議室／月額800円(材料費別)・年額1,500円／関根 ☎787-7803

■楽しく歌いましょう『抒情歌を唄う会 風月花』
 毎月第1・3木曜日10時〜11時45分／響の森練習室／入会金1,000円・月額3,500円／男女5人程度

度／沢 ☎728-2211

■キッズダンス『クラッカーズ』
 毎週木曜日小クラス(小学校低学年)17時5分〜18時5分・中クラス(小学校高学年)18時10分〜19時10分・大クラス(中学生以上)19時15分〜20時45分／サン・アリーナ／月額小・中クラス2,500円・大クラス3,000円／入会金1,500円／年会費1,000円／小山 ☎090-2441-6039

投稿規程

- 投稿は所定の用紙(ホームページからも入手できます)で提出してください。
- 政治、宗教、営利、個人活動などを目的としたものは掲載できません。
- 開催記事は広く市民一般を対象としたもので、同一内容を2回以上掲載することはできません。
- 募集記事は1団体につき年2回までとし、連続での掲載はできません。
- 開催・募集記事を合わせて、掲載は年6回を上限とします。
- 申込者は団体の構成員とし、指導的な立場の人は除きます。
- 個人的な物品の授受については掲載できません。
- 原稿の内容は編集の都合上、一部省略する場合があります。

おけがわ
2013
8
NO.
947

発行／桶川市役所
編集／秘書広報課

平成25年・8・1発行
桶川市長 小野克典

休日当番医

【診療時間】 午前9時～午後5時

【診療科目】 医療機関に電話で確認してから、受診してください。

(都合により変更したり、当直の専門医が限定される場合があります。)

月 日	医療機関名	診療科目	所在地	TEL
8月	4日	神崎皮膚科クリニック	皮	桶川市 778-3911
		埼玉県中央病院	内、外、整外	桶川市 776-0022
		安里医院	内、小	北本市 048-542-2629
	11日	桶川西口クリニック	内、外、小	桶川市 789-5777
		北本共済病院	内、胃腸、外、整外、脳外、泌、皮、麻、放	北本市 048-591-7111
		伊奈病院	内、外	伊奈町 721-3692
	18日	小島医院	内、小	桶川市 771-1212
		山崎医院	小、内	北本市 048-591-2244
		伊奈病院	内、外	伊奈町 721-3692
25日		埼玉県中央病院	内、外、整外	桶川市 776-0022
		本藤整形外科	整外、リウ、リハ、皮	北本市 048-592-7667
		希望病院	内、神内、循内、リハ、小、消	伊奈町 723-0855

北足立歯科医師会休日診療所

鴻巣市赤見台1-15-23

☎048-596-0275

診療日時：日曜、祝日

午前9時30分～午後0時30分

県救急医療情報センター

☎048-824-4199

緊急に受診が必要なときに診療可能な医療機関を24時間体制で案内しています(歯科を除く)。

小児救急電話相談(#8000)

急いで病院にかかる必要性や、家庭での処置方法をアドバイスしています。

受付日時：

月～土曜 午後7時～翌朝7時

日曜・祝日 午前9時～翌朝7時

小児初期救急当番医

診療日時：月～土曜

午後8時～10時

(祝日、年末年始を除く)

＜当番医の問合せ＞

県央広域消防本部指令課

☎048-597-3301(24時間対応)

8月のごみ収集日程表

●環境センター(リサイクル推進課) ☎728-1902

	燃やせるごみ	古着・新聞紙・雑誌・段ボール・紙パック	紙製の容器と包装紙	プラスチック	金属・ガラス・乾電池	その他
高崎線東側	1・5・8・12・15・19・22・26・29	3・17	9・23	6・13・20・27	16・30	14
高崎線西側	2・6・9・13・16・20・23・27・30	10・24	7・21	1・8・15・22・29	5・19	26

※第2・第4土曜日は粗大ごみのみを受け入れます。(午前8時30分～11時30分)

※ごみは朝8時までに出示しましょう。雨天の場合は、古着の排出は控えてください。

※買い物はマイバッグを使用しましょう。 ※レジ袋はごみ袋として使用できません。

＜広告＞

今月の納税

市民税・県民税
国民健康保険税・介護保険料
後期高齢者医療保険料
【第2期】

納期限…9月2日

納税は期限内に！

(社)埼玉県建設業協会会員 (社)日本下水道管路管理業協会 埼玉県公安委員会認定第43000636号

青木清掃株式会社

営業品目

★下水道維持管理業【側溝・水路清掃、TV調査、止水工事】

★土木工事一式【上下水道、舗装、浚渫】

★管更生工事

★一般、産業廃棄物運搬処理業 ★浄化槽清掃・保守点検業

【本 社】〒363-0015 埼玉県桶川市南一丁目2番6号

TEL 048(775)1551(代)

【事業本部】〒363-0004 埼玉県桶川市五丁台425番1号

TEL 048(728)8273(代)

ご家庭で処理できないゴミがある、側溝が詰まってしまった、土木工事等
お困りなことがございましたら、お気軽にご相談下さい！皆さまのお役にたちます！



桶川市防災情報メール ※受信設定を確認のうえ登録ください。
okegawa-city_subscribe@jam2.oshirase-plus.jpへ空メール送信

